

## A2.33.2 Diferencia entre ir/irse, venir/venirse, llevar/llevarse



Los verbos ir, venir y llevar expresan movimiento o transporte. Sus versiones reflexivas irse, venirse y llevarse añaden énfasis, intención o implicación personal.

| Verbo           | Significado                   | Ejemplo                              |
|-----------------|-------------------------------|--------------------------------------|
| <b>Ir</b>       | Movimiento hacia un lugar     | <b>Voy</b> al trabajo.               |
| <b>Irse</b>     | Salir de un lugar (énfasis)   | <b>Me voy</b> de la empresa.         |
| <b>Venir</b>    | Llegar                        | ¿ <b>Vienes</b> a la gestoría?       |
| <b>Venirse</b>  | Llegar con fuerza o decisión  | <b>Se viene</b> con nosotros.        |
| <b>Llevar</b>   | Transportar algo a otro lugar | <b>Llevo</b> mi maletín al trabajo.  |
| <b>Llevarse</b> | Tomar algo consigo            | <b>Se lleva</b> el ordenador a casa. |

### 1. Traduce y elige la respuesta correcta

- \_\_\_\_\_ a la gestoría a las diez para hablar de los impuestos.  
a. Voy    b. Vengo    c. Se va    d. Me voy
- Ya es tarde, \_\_\_\_\_ de la oficina y mañana seguimos con la idea.  
a. me vengo    b. nos vamos    c. voy    d. me voy
- ¿\_\_\_\_\_ a la reunión con el empresario o prefieres llamarlo por teléfono?  
a. Venís    b. Te vienes    c. Vienes    d. Vas
- Para trabajar en casa, \_\_\_\_\_ el maletín y la tarjeta de visita.  
a. llevo    b. me trae    c. me llevo    d. me voy

1. Voy 2. me voy 3. Vienes 4. me llevo

### 2. Elige la frase correcta en cada situación.

- Me voy a la gestoría a entregar las facturas.  
 Voyme a la gestoría a entregar las facturas.  
 Me voy el maletín a la gestoría.
  - Llevo me los contratos a la notaría esta tarde.  
 Me llevo los contratos a la notaría esta tarde.  
 Llevo los contratos a la notaría esta tarde.
1. Me voy a la gestoría a entregar las facturas. 2. Llevo los contratos a la notaría esta tarde.

### 3. Reescribe las frases

- Salgo de la oficina a las seis. (irse)

- 
2. ¿Llegas a la reunión a las diez? (venir)
  3. Transporte estos papeles a la gestoría. (llevar)
  4. Tomo el portátil conmigo y lo llevo a casa. (llevarse)
- 

#### **4. En parejas, planificad la visita y decidid qué llevar y cuándo ir.**

Situación

Vais a la gestoría con vuestro socio para preparar la apertura de un negocio.

---

Discutir

- ¿Quién viene a la gestoría contigo y por qué?
  - ¿Qué documentos y objetos os lleváis en el maletín? ¿Tarjetas de visita? ¿Impuestos?
- 

Palabras y frases útiles

- Voy a la gestoría con mi socio; luego me voy a otra reunión.
  - ¿Vienes ahora o te vienes más tarde a la reunión?
  - Me llevo el maletín y las tarjetas de visita para la clienta.
- 

Usar en conversación

- ir/irse
- venir/venirse
- llevar/llevarse